

# 忠恕學院

## 韓國濟州文化知性之旅（下）

◎ 基礎忠恕學院提供

（接上期）

### ※ 黃祝淵

這次韓國濟州之旅，整體而言，是很成功、很有收穫的！忠恕學院高級部學員在4年學習之後，有機會到國外道場去參訪學習，了解並感受異地開荒的辛勞，學習先賢大德大無畏精進修道的精神；藉以激發後學們的熱忱，期許自己有機會就到國外道場去了願學習，奉獻道場所學，而能取之於斯、用之於斯，佐助點傳師幫辦，廣度有緣，成全更多的道親修道，早日脫離人間苦海，了脫生死輪迴，這也是老前人念茲在茲的慈心悲愿。

韓國道場是金福堂老前人一手創建。金老前人法號道源，號昆水谷人，是混於世俗——「混俗」的拆解字。西元1991年功圓果滿，歸根認中，聖號慈明天君。

學習之旅的第一天，飛機抵達韓國濟州島，隨即直奔理世法壇，受到韓國的點傳師、壇主及道親們熱烈歡迎。目前濟州島有14間法壇，理世法壇是當地最大的法壇，土地面積近8千8百坪，設有中堂、養老院、教育

院、視聽教室、文物陳列館等設施；法壇外觀和台灣的道院有顯著的不同，除了法壇主體建築外，另有兩棟建築——養老院及教育院。由於到達法壇的時間已經是中午時分，在韓國點傳師帶領下，首先到中堂參駕及午獻香。中堂寬敞明亮，一塵不染，室內類似是日式地板，故必須更換室內拖鞋。中堂的擺設，與台灣不盡相同，禮節則大同小異。午獻香完畢就回到餐廳用餐，看到當地前賢為我們準備一道道豐盛、美味可口的料理，非常用心，而且有些是老菩薩親自準備的，令人更是感動！

這次我們參訪的時間，正逢中秋節。中秋節在韓國是一年中最重要的節日，家家戶戶都要準備豐盛的食物祭拜祖先，以及到墓園去掃墓，因此每一戶人家都很忙碌，我們正好在這時候造訪，真是太難為他們了。享用美食之後，那些有著佝僂背影的老菩薩，卻深深烙印在後學的腦海裡；看看別人，想到國內道場一樣的情形，是否韓國道場也和台灣一樣，面臨著中青代接續的問題？這是一個必須好好面對的課題。由於時間緊湊，沒來



▲ 白陽三聖，闢道度化，眾生蒙恩。

得及參觀另外兩棟建築——養老院及教育院，甚為可惜！

午餐後，參訪陳列館，館中陳列了 64 代祖師的雕像及簡介。陳列館的設立，是來自韓國道親的發心，有錢出錢、有力出力，共襄盛舉，終於完成這項工程。聽解說員詳述，此地是塊寶地，當初在建設時，也有很多的顯化，並有拍攝到彌勒祖師的法相，因此愈發增進他們的信心。更有一說，本地是屬龍穴，有很多在工程中所挖出來的石頭，且石頭的排列，就如同一條龍的形狀，而他們也將之保留得很完整。

在參訪中也了解，濟州島是屬火山爆發所形成的，因此地面無法留住水，是空心的地，所以水資源相當缺乏，都得靠下雨時所留下來的雨水過生活。因此以前女人都要往外去掬水供家用，非常辛苦，而男人要下海捕魚來維持家計。濟州島的女人是很有任勞任怨的，相當不容易啊！

第二天，我們參訪了燦世法壇。燦世法壇是 3 層樓的獨棟建築，為當



▲ 師母慈懷，永誌感懷，不敢或忘。

初金老前人到濟州島開荒辦道、闡述道義的地方，也是金老前人居住的法壇；法壇內備有一間師母房，供師母若來此可住宿用，只是有備而未用；師母成道後，仍保留下來作為紀念。由此也讓我們學習到：韓國道親對師母的尊敬，及對金老前人修道精神的崇仰，是多麼地誠摯啊！

聽說韓國道親很少開班，只是利用初一、十五到法壇燒香拜拜時大家相聚，才講些道理而已，但是他們表現得很有道心、道氣，又很團結，不簡單呀！反觀在台灣的道場：太幸福了！班次開得很多，要聽道理很方便，但是我們的表現如何呢？團結不夠，個人主見較多，在莊嚴的中堂內，不夠嚴謹，隨隨便便！這些都是我們有待改進之處。

韓國道場能有今天的規模，實屬不易。金老前人從小出生、成長在中國，雖然祖先是韓國人，但韓國對他來說卻是個陌生的國度，再加上語言不通，使他充滿了不安與惶恐，而師尊對他說：「那是一片迎接聖人的土

地，全心全力去濟度吧！你的祖先已經離開祖國數百年了，你用一貫道的真理真法去報答你的祖國吧！全力救你的兄弟姐妹是你的責任，派你去是因為你能成事，你回韓國，千佛萬祖會幫助你大功告成的！」金老前人聽了這一席話之後，毅然決然離開了父母妻兒，獨自來到了韓國，開始傳播一貫道義，也經歷了官考及種種磨難，要不是有永不退卻的沖天之志支撐，要不是有堅忍不拔的信念，就沒有今天蓬勃發展的韓國道場，這種犧牲奉獻、無怨無悔的偉大情操，將為世代所傳頌。傳道之路是艱辛的，成佛之路是崎嶇的，若非有雄心壯志，怎能成之。難怪古云：「真道真考古不移，堅志才能上雲梯。」是最好的印證。

本次之旅除了見證法壇的道務宏展之外，也有到幾個觀賞景點；相信大家都有同感，濟州島上的空氣很好，人民很純樸、很守規矩，不會亂丟垃圾。環境四周都很乾淨，人民也很有素質，沒有喧譁吵雜聲，很寧靜，對於房屋的建築也很有規劃和創新。

我們去觀賞塗鴉秀，由四位年輕人一邊表演、一邊繪畫，就能展現 90 分鐘的節目內容，很有創意！還有參訪城邑民俗村，因解說員講解後，才知道韓國的海女是非常令人佩服的女性，終其一生都在海上工作，與大海搏鬥，令人非常讚嘆她們那堅毅不拔的精神！除此之外，也步行去龍淵峽谷，沿路上都矗立著土地公的塑像，祂們的造型與台灣的截然不同，



很有趣！還到城山日出峰，是漢拏山 360 個子火山之一，亦是世界最大突出於海岸的火山口；我們沿著山坡漫步在石階上，一陣陣的涼風拂面而來，非常清涼舒爽，風景也很優美，有些學長甚至爬到最高點的山峰，挑戰自己的體力！

俗云：「讀萬卷書，不如行萬里路。」這次我們見識了法壇的莊嚴宏偉、韓國前人輩的行誼，在在都讓人印象深刻！

## ※ 小草

### 感恩再感恩

此行日期雖短，卻是上天冥冥中巧妙的安排，所謂來得早不如來得巧，若晚一天回國，必會遇到馬勒卡颱風攪局而回不了台灣，真的好佳哉（台語，幸好的意思），內心湧起無限的感動與感恩。

### 韓國濟州島

濟州道是大韓民國西南部的島嶼地方行政區，由濟州島及其附屬島嶼組成，總面積 1845.55 平方公里，是韓國行政區中最小的道。濟州火山島和熔岩洞，於西元 2007 年被聯合國教科文組織定為世界自然遺產。濟州島是韓國的第一大島，島中央聳立著韓

國最高峰漢拏山。因受近海暖流影響，全年屬溫帶海洋性氣候，四季分明，這裡的居民多靠捕漁維生，生活單純和淳樸（部分引用自維基百科）。

### 韓國開荒主 慈明天君

此次知性之旅主要是參訪韓國國際道德協會（一貫道）的兩間中堂——理世法壇和燦世法壇。國際道德協會是金老前人於西元 1947 年奉師尊之命從天津經上海到韓國開荒，為推展道務所設立的。

當第一天到達濟州島時，在機場出口就有好多位韓國的點傳師及壇主在機場很熱情地迎接我們，並帶領我們的遊覽車前往理世法壇。中堂的仙佛擺設與台灣類似，有彌勒祖師、南海古佛、活佛師尊、關聖帝君、純陽祖師，佛聯也都是中文；除了中堂外，另外一邊有天佛院，此外並供奉關聖帝君和金老前人；中堂的一樓擺設 64 代祖師的聖像和各祖師傳道因由簡介，相當壯觀，讓我們有如徜徉在歷代祖師的懷抱中。一樓另外一邊簡介金老前人到韓國的開荒史，以及韓國各地與世界各國的中堂；另外，一樓也有介紹當初興建理世法壇時的種種神蹟和不可思議的現象。從中堂的擺設中，可以看出韓國的點傳師和道親

們對金老前人相當感恩和尊敬，他們都稱金老前人是「在世的聖人」。

第二天，我們前往位於海邊漁港附近的燦世法壇參訪，燦世法壇是位於住宅區的三樓建築（面寬有三個店面寬，深約有 20 公尺）。一到中堂，當地的點傳師、壇主就在門口很熱情地歡迎我們，點傳師很客氣地跟我們說：「因為明天就是中秋節，家家戶戶都在忙過節，因此，道親沒有辦法全部來，也沒辦法好好招待我們，跟大家說抱歉，也請大家諒解。」感恩點傳師對後學們示現謙卑的修道風範，這是我們要學習的地方。點傳師除帶領我們到中堂參駕外，也引領我們到師母個人休息室（聖母室）及金老前人個人休息室中去參拜。接著到一樓，桌上已擺滿豐盛的水果、點心來招待我們；比較特殊的地方是沒有椅子，要盤腿而坐，雖然坐久了腳會酸麻，不過，這也是一種訓練和修行。

這二天的中餐都是由理世法壇的前賢們準備道地的韓國素菜招待我們，讓參訪的每位學長都能有幸品嚐到豐盛的異國風味。

### 旅遊紀錄二三則

當地導遊阿枝姐使出渾身解數，熱情解說當地民俗文化，及帶領大家

至各名勝景點，如 3D 藝術館、冰雕博物館、泰迪熊野生動物園、天地淵瀑布、鳥島跨海大橋、海苔博物館、城邑民俗村，以及欣賞彩繪塗鴉秀；當然還有逛名產店、韓流文化體驗——穿著傳統韓服，感受韓服線條之美，尤其女性韓服的顏色五彩繽紛，短上衣和長裙上薄下厚，端莊又典雅；穿上後，感覺像是進入另一個時空背景，所以大家趕緊拿起相機拍攝，留下美麗的回憶。

今後學較有印象與佩服韓國人的偉大愛國情操是在城邑民俗村，這是位於漢拏山麓，完全保存了韓國傳統的一處民俗村。這裡有許多文化遺產，如石神像、碾子、城址、碑石等，保留了古代村莊的原貌，因而被指定為民俗村並受到保護。民俗村裡面居住的都是當地原住民，男生可以免除兵役，若想要出國深造學語言，政府會全額補助，他們的收入來源是販售名產而來，一部分繳給政府，剩下的部分給村中的人；解說員都是志工，自願將這些文化推展到每位旅客心中。石頭公公是濟州島最有名的象徵，都是成對呈現，形貌相似，不同之處在於左右手的位置，分別代表文與武，據當地志工說：民俗村有一對歷史最

久、最為靈驗，我們可以摸摸頭、摸摸肚子以求得福氣。

旅遊期間剛好遇到中秋節，該節日在韓國人的傳統信仰裡是重要節慶，前一天即要開始準備祭品，這些祭品還需親手製作，其工程耗時，到隔天凌晨才能完成。除祖先的忌辰外，每逢春節、中秋，子孫後代都會通過祭拜來召喚先祖的靈魂，因為他們相信憑藉這種儀式能和逝去的親人再次相聚，並藉此祈願得到祖先在天之靈的庇佑。但後學想提一點為韓國媳婦抱不平的是，祭祖儀式是不准媳婦祭拜的，只能站在旁邊觀禮，以及負責所有的事前準備與善後，由此點可得知，身為台灣媳婦是幸福滿分的。

在韓國四天，後學吃柑桔吃到最滿足，真是一大樂事！韓國道親的溫馨招待，餐餐飯後都有橘子，有吃有拿，一箱一箱往遊覽車送，可說是超級貼心！濟州島的柑桔種類很多，我們所品嚐到的是果實嬌小玲瓏、皮薄酸甜，一口就能將整個放在嘴中，還不用吐籽喔。想想自己多麼有福報，因為濟州島的柑桔可說是水果中的上品，古代都是作為貢品被進貢給朝廷的，而且後學還第一次品嚐到柑橘巧克力，是濟州島頗具代表性的伴手禮。

## 感動中的感恩

後學發現自己比以前更容易受萬事萬物所感動，不知是否人年紀大了，分不清到底是喜極而泣，還是感動得落下眼淚。此次有幸參訪理世法壇及燦世法壇，見到當地點傳師及道親堅定秉持金老前人的神聖使命，繼往聖，開來學，承上啟下，永續傳承，欲將道脈傳承百年千年，讓處處都有道場、人人都是彌勒眷屬。雖然只有在中堂短暫停留2天，語言上也不通，但內心都是相印的，更感受道親的熱情、善良、謙卑、有禮，以及對道的真誠，時時都為前人感恩佈德。

不同時空背景，卻是道讓我們相逢，每個人都能夠抱道奉行，就如顏回夫子之「得一善，則拳拳服膺」《中庸》，共同將這麼美好的玄妙心法落實在生活與修辦道中，讓大道傳遍世界各國，綿延不斷。誠如張德欽點傳師在知性之旅手冊上慈悲給我們的勉勵：「自古以來，聖聖相傳的心法『允執厥中』，而這心法從古自今是不輕易傳授的，也就是所謂的絕學；今天我們沾到 天恩師德，能夠得此絕學心法，就應當要為往聖繼絕學，傳承永續，不令斷絕。」感恩 天恩師德啊！

（全文完）